

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2025-2791 del 14/05/2025
Oggetto	Dlgs 152/2006 e s.m.i. e LR 21/04. Società IFM Ferrara S.C.p.A. di Ferrara (FE). Aggiornamento d'ufficio dell'AIA n. DET-AMB-2019-5768 del 12/12/2019 e s.m.i. per modifica non sostanziale per l'esercizio dell'installazione per il trattamento di acque reflue industriali (Punto 6.11 dell'Allegato VIII alla Parte Seconda del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.) in Comune di Ferrara, Piazzale G. Donegani 12
Proposta	n. PDET-AMB-2025-2905 del 14/05/2025
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara
Dirigente adottante	MARCO ROVERATI

Questo giorno quattordici MAGGIO 2025 presso la sede di Via Bologna 534 - 44121 - Ferrara, il Responsabile della Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara, MARCO ROVERATI, determina quanto segue.

OGGETTO: Dlgs 152/2006 e s.m.i. – LR 21/04. **Società IFM Ferrara S.C.p.A.** di Ferrara (FE). **Aggiornamento d'ufficio dell'AIA n. DET-AMB-2019-5768 del 12/12/2019 e s.m.i. per modifica non sostanziale** per l'esercizio dell'installazione per il trattamento di acque reflue industriali (Punto 6.11 dell'Allegato VIII alla Parte Seconda del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.) in Comune di Ferrara, Piazzale G. Donegani 12

IL DIRIGENTE

Richiamato l'atto di Autorizzazione Integrata Ambientale n. DET-AMB-2019-5768 del 12/12/2019 e s.m.i.;

Richiamato il RAPPORTO DELLA VISITA ISPETTIVA PROGRAMMATA presso l'installazione della **Società IFM Ferrara S.C.p.A.** in Comune di Ferrara (FE), Piazzale G. Donegani 12, eseguita da ARPAE - Servizio Territoriale di Ferrara In data 21/10/2024, trasmesso con nota PG/2024/214893 del 27/11/2024, nel quale viene proposto di inserire nell'allegato tecnico di AIA le seguenti prescrizioni:

1. Invio di una relazione che attesti e descriva la completa attuazione adeguamenti energetici proposti e aggiornati con nota dicembre 2018 (PGFE/2018/15093).
2. Definire una procedura per la verifica (audit) della corretta applicazione dei regolamenti fognari (acque di processo e acque bianche) da parte delle coinsediate.
3. Definire le modalità di campionamento per le analisi periodiche delle acque bianche nei punti S6 e S8 per garantire la rappresentatività dello scarico (ad es. medio composito su 3 ore, istantaneo, ecc.).
4. Definire un'impostazione dell'autocampionatore dello scarico S8P che consenta di prelevare aliquote proporzionali al flusso dell'effluente al momento del campionamento.
5. Effettuare una valutazione sperimentale sulla capacità di abbattimento di ENB e VNB da parte del TAS.

Visto l'avvio del procedimento d'ufficio (PG/2025/44175 del 07/03/2025) di modifica non sostanziale finalizzato all'aggiornamento dell'Autorizzazione Integrata Ambientale (AIA) n. DET-AMB-2019-5768 del 12/12/2019 e s.m.i., e l'allegata bozza di Allegato tecnico di AIA aggiornato a seguito dei rilievi espressi nel rapporto ispettivo;

Considerato che nel sopracitato avvio del procedimento era fissato in 15 giorni dalla data di ricevimento dello stesso, il termine entro il quale produrre eventuali osservazioni;

Considerate le successive osservazioni formulate dalla Società IFM Ferrara S.C.p.A. alla bozza di Allegato tecnico di AIA aggiornato, formulate con nota acquisita al PG/2025/0055872 del 25/03/2025 e la conseguente Relazione Tecnica formulata dal Servizio Territoriale Arpae di Ferrara con PG/2025/0070576 del 14/04/2025, che ha solo parzialmente accolto le osservazioni del Gestore, come di seguito indicato:

“Invio di una relazione che attesti e descriva la completa attuazione degli adeguamenti energetici proposti e aggiornati con nota dicembre 2018 (PGFE/2018/15093): si esprime parere favorevole in merito alla richiesta del Gestore relativa alla rimodulazione della scadenza prevista. Si precisa che non saranno concesse ulteriori proroghe.

Procedura e programma di verifica (audit) della corretta applicazione dei regolamenti presso le coinsediate: si esprime parere favorevole alla proposta del Gestore relativa alla rimodulazione della scadenza prevista.

L'importanza di tale richiesta, risiede nel fatto che l'impianto di IFM, raccogliendo tutti i reflui delle coinsediate, sia in condizioni di normale funzionamento, sia in condizioni anomale, riceve una quantità considerevole di inquinanti in concentrazione, composizione e pericolosità variabili. Risulta pertanto fondamentale che il Gestore abbia sotto controllo i reflui in ingresso alle linee acque di processo e acque bianche, in modo da prevenire problemi agli scarichi, non essendo al momento possibile misurare in continuo la composizione dei flussi, in particolare per quanto riguarda le acque bianche.

Si precisa a tal fine che l'oggetto della richiesta riguarda:

1. Programma di verifica preliminare:

- *verifica dell'adeguatezza delle prescrizioni dei regolamenti per ciascuna coinsediata;*
- *verifica di quanto realmente attuato dalle coinsediate e individuazione degli eventuali scostamenti da quanto previsto dai regolamenti;*
- *eventuale definizione di prescrizioni aggiornate in base alla necessità di garantire la conformità dello scarico di IFM, sia per le acque bianche, sia per le acque di processo.*

2. Procedura di verifica dell'applicazione dei regolamenti vigenti: *definizione delle modalità con cui IFM intende verificare le prescrizioni e garantire il rispetto delle stesse da parte delle coinsediate (ad esempio attraverso audit periodici programmati).*

Entro la scadenza il Gestore dovrà inviare il programma di cui al punto 1 con relative tempistiche e la procedura di cui al punto 2. Si precisa che non saranno concesse ulteriori proroghe in merito.

Nel caso in cui l'esito delle attività sopra descritte comportino una modifica degli attuali regolamenti, le versioni aggiornate dovranno essere inviate alle autorità competenti non appena disponibili.

Impostazione dell'autocampionatore dello scarico S8P che consenta di prelevare aliquote proporzionali al flusso dell'effluente al momento del campionamento: si premette che la richiesta in oggetto è relativa a quanto contenuto nelle BAT-C CWW applicabili all'installazione e pertanto rappresenta un requisito obbligatorio al quale il Gestore deve adeguarsi.

Il Gestore, all'interno delle osservazioni presentate con PG/2025/55872 ha evidenziato le difficoltà tecniche ed economiche relative all'adeguamento richiesto che sono legate alla necessità di creare un collegamento tra le pompe di rilancio dell'impianto TAS e il PLC dell'autocampionatore del punto di scarico S8P, che prevederebbe la posa di cavi segnali per un tratto di considerevole lunghezza.

Il Gestore, tuttavia, non ha fornito indicazioni alternative per ottemperare a quanto richiesto. Ad esempio non è chiaro per quale motivo non sia stata valutata l'installazione di un misuratore di portata in prossimità dell'autocampionatore (e quindi dello scarico S8P) che possa dialogare direttamente con lo stesso. Tale dispositivo garantirebbe inoltre una maggiore rappresentatività della reale portata al punto di scarico posto a 1 km dalle pompe di rilancio. Si ritiene pertanto di confermare la scadenza indicata. Il Gestore dovrà inviare una Relazione Tecnica di adeguamento a quanto richiesto anche attraverso modalità alternative che garantiscano comunque la proporzionalità al flusso dei prelievi eseguiti dall'autocampionatore entro il 30/06/2025.

Valutazione sperimentale sulla capacità di abbattimento di ENB e VNB da parte del TAS.

I due inquinanti in oggetto sono specifici del sito produttivo della cui gestione delle acque di processo è responsabile IFM. La presenza di residui di tali sostanze nelle acque di scarico è stata in passato oggetto di criticità; il Gestore pertanto dovrebbe essere in grado di valutare anche quantitativamente e in maniera affidabile la capacità depurativa della propria installazione rispetto a queste sostanze. Anche in questo caso il Gestore non ha avanzato nessuna proposta per soddisfare tale richiesta e pertanto si ritiene di non accogliere la richiesta del Gestore e di confermare quanto richiesto in sede di visita ispettiva; il Gestore dovrà inviare una proposta di tale valutazione entro il 30/06/2025”;

Ritenuto per quanto sopra esposto di procedere all'aggiornamento d'ufficio dell'atto n. DET-AMB-2019-5768 del 12/12/2019 e s.m.i. adeguando, in conformità con le valutazioni espresse nella Relazione Tecnica formulata dal Servizio Territoriale di Ferrara con PG/2025/0070576 del 14/04/2025, in particolare i seguenti paragrafi dell'Allegato Tecnico:

- C3 VALUTAZIONE DELLE OPZIONI E DELL'ASSETTO IMPIANTISTICO PROPOSTI DAL GESTORE CON IDENTIFICAZIONE DELL'ASSETTO IMPIANTISTICO RISPONDENTE ALLA NORMATIVA VIGENTE E AI REQUISITI IPPC

- D1 PIANO D'ADEGUAMENTO DELL'IMPIANTO E SUA CRONOLOGIA – CONDIZIONI, LIMITI E PRESCRIZIONI DA RISPETTARE FINO ALLA DATA DI COMUNICAZIONE DI FINE LAVORI DI ADEGUAMENTO

Visto il D.Lgs. 152/06 e s.m.i.;

Vista la L.R.21/04;

Vista la Deliberazione di G.R. n. 2170 del 21.12.2015 di approvazione della Direttiva per lo svolgimento di funzioni in materia di VAS VIA AIA e AUA;

Viste:

- la Legge 7 aprile 2014, n. 56. "Disposizioni sulle città metropolitane, sulle province , sulle unioni e fusioni di comuni";
- Legge Regionale 30 luglio 2015 n. 13 "Riforma del sistema di governo regionale e locale e disposizioni su Città metropolitana di Bologna, Province, Comuni e loro Unioni";

Dato atto che:

- in applicazione delle norme sopra richiamate, ai sensi della Legge Regionale 30 luglio 2015 n. 13, con il trasferimento alla nuova Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna (ARPAE) delle competenze in materia ambientale dei Settori Ambiente delle Province e della Città Metropolitana di Bologna, dal 1° gennaio 2016 si è attuata la riunificazione in Arpae delle funzioni istruttorie ed autorizzatorie in materia ambientale ed energetica, disposta dalla L.R. 30 luglio 2015 n. 13;
- con la D.D.G. n. 130/2021 è stato approvato l'Assetto organizzativo generale dell'Agenzia;
- con la D.G.R. n. 2291/2021 è stato approvato l'Assetto organizzativo generale dell'Agenzia di cui alla citata D.D.G. n. 130/2021;
- con la D.D.G. n. 75/2021 – come da ultimo modificata con le D.D.G. n. 19/2022 e n.77/2022 – è stato approvato l'Assetto organizzativo analitico ed il documento Manuale organizzativo di Arpae Emilia-Romagna;
- con Delibera del Direttore Generale n. 91 del 29/08/2024 è stato conferito al Dott. Marco Roverati l'incarico dirigenziale di Responsabile del Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara;
- con Determina di Area Autorizzazioni e Concessioni Centro allegata (DET AAC 400-2024 del 28/05/2024) è stato conferito l'incarico di IF dell'Unità Autorizzazioni complesse ed Energia a Alessandro Travagli a partire dal 01/06/2024;
- il responsabile del procedimento è il Dott. Alessandro Travagli;

Reso noto che il titolare del trattamento dei dati personali forniti dal proponente è il Direttore generale di

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirigen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370
 Servizio Autorizzazioni Concessioni di Ferrara – Unità Autorizzazioni Complesse ed Energia
 Via Bologna 534, 44124 Ferrara tel 0532 234811 | fax 0532 234820 | PEC aoofe@cert.arpa.emr.it

ARPAE, e che il responsabile del trattamento è la Dr.ssa Valentina Beltrame Responsabile di ARPAE A.A.C. Centro, in base alla delibera che le assegna l'incarico di Responsabile di Area Autorizzazioni e Concessioni Centro D.D.G. n. 12/2025 del 31/01/2025;

Valutato, in relazione al fatto che l'aggiornamento è stato disposto d'ufficio, che il Gestore, Società IFM Ferrara S.C.p.A., non sia tenuto al versamento di alcun onere istruttorio;

DISPONE

di **aggiornare** l'atto di Autorizzazione Integrata Ambientale n. DET-AMB-2019-5768 del 12/12/2019 e s.m.i., rilasciato alla **Società IFM Ferrara S.C.p.A.**, C.F. e P.I. 01542610389, con sede legale in Comune di Ferrara (FE), Piazzale G. Donegani 12, in qualità di Gestore per l'esercizio dell'installazione per il trattamento di acque reflue industriali prodotte dallo Stabilimento Petrolchimico Multisocietario di Ferrara (Punto 6.11 dell'Allegato VIII alla Parte Seconda del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.) in Comune di Ferrara, Piazzale G. Donegani 12, come indicato in premessa e **aggiornando conseguentemente i seguenti paragrafi dell'Allegato Tecnico**:

- C3 VALUTAZIONE DELLE OPZIONI E DELL'ASSETTO IMPIANTISTICO PROPOSTI DAL GESTORE CON IDENTIFICAZIONE DELL'ASSETTO IMPIANTISTICO RISPONDENTE ALLA NORMATIVA VIGENTE E AI REQUISITI IPPC
- D1 PIANO D'ADEGUAMENTO DELL'IMPIANTO E SUA CRONOLOGIA – CONDIZIONI, LIMITI E PRESCRIZIONI DA RISPETTARE FINO ALLA DATA DI COMUNICAZIONE DI FINE LAVORI DI ADEGUAMENTO

L'allegato Tecnico aggiornato, completo dei relativi allegati, è allegato al presente atto e ne costituisce parte integrante.

Restano valide tutte le altre prescrizioni contenute nell'Atto n. DET-AMB-2019-5768 del 12/12/2019 e s.m.i., al quale il presente atto va unito quale parte integrante.

Il presente Atto, firmato digitalmente, è inviato per PEC allo Sportello Unico Attività Produttive del Comune di Ferrara, che provvede al rilascio al Gestore e alla trasmissione all'AUSL- Dipartimento Sanità Pubblica di Ferrara, al Servizio Ambiente del Comune di Ferrara e a Hera SpA di Ferrara.

Ai sensi dell'art. 3 u.c. della L. 241/90, il soggetto destinatario del presente atto può ricorrere nei modi di legge contro l'atto stesso alternativamente al T.A.R. dell'Emilia-Romagna o al Capo dello Stato rispettivamente entro 60 ed entro 120 giorni dal ricevimento del presente atto.

F.to digitalmente

Il Responsabile del Servizio
Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara
Dott. Marco Roverati

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.